

# Amtsblatt

## der Gemeinde Schwielowsee

Schwielowsee, 26. August 2015    Nr. 09    Jahrgang 12    Auflage: 7.500 Expl.

### Inhaltsverzeichnis der amtlichen Bekanntmachungen

Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Geltow am 31.08.2015, 19.00 Uhr	Seite 1
Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Ferch am 01.09.2015, 19.00 Uhr	Seite 1
Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Caputh am 02.09.2015, 19.00 Uhr	Seite 2
Erinnerung Abgabe Fördermitelanträge von Vereinen	Seite 2
Auszug aus der Verordnung zur Durchführung der Sprachstandsfeststellung und kompensatorischen Sprachförderung (Sprachtestförderverordnung – SfFV)	Seite 2
Information für Waldbesitzer – 24 Stunden Wanderung am 10.10.2015	Seite 3
Stellenausschreibung	Seite 4
Wichtiger Hinweis der Energie und Wasser Potsdam GmbH	Seite 4

### Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Geltow

Sehr geehrte BürgerInnen,  
ich lade Sie zur Sitzung des Ortsbeirates am

**Montag, den 31.08.2015, 19:00 Uhr,  
in den Sitzungssaal der Freiwilligen Feuerwehr Geltow,  
Hauffstr. 34a, 14548 Schwielowsee**

recht herzlich ein.

Die Tagesordnung der Sitzung wird in den Bekanntmachungskästen, OT Geltow, Caputher Chaussee 3 und GT Wildpark-West, Marktplatz, 14548 Schwielowsee, öffentlich bekannt gemacht.

gez. Dr. Heinz Ofcsarik  
Ortsvorsteher

### Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Ferch

Sehr geehrte BürgerInnen,  
ich lade Sie zur Sitzung des Ortsbeirates am

**Dienstag, den 01.09.2015, 19:00 Uhr,  
in den Sitzungssaal, Erdgeschoss, OT Ferch,  
Potsdamer Platz 9, 14548 Schwielowsee**

recht herzlich ein.

Die Tagesordnung der Sitzung wird im Bekanntmungskasten, OT Ferch, Beelitzer Straße (neben dem Kossätenhaus), 14548 Schwielowsee, öffentlich bekannt gemacht.

gez. Roland Büchner  
Ortsvorsteher

## Einladung zur Sitzung des Ortsbeirates Caputh

Sehr geehrte BürgerInnen,  
ich lade Sie zur Sitzung des Ortsbeirates am

**Mittwoch, den 02.09.2015, 19:00 Uhr,  
in das Hotel "Müllerhof" (Kaminzimmer), OT Caputh,  
Weberstraße 49, 14548 Schwielowsee**

recht herzlich ein.

Die Tagesordnung der Sitzung wird im Bekanntmachungskasten, OT Caputh, Straße der Einheit 3, 14548 Schwielowsee, öffentlich bekannt gemacht.

gez. J. Scheidereiter  
Ortsvorsteher

## Erinnerung Abgabe Fördermittelanträge von Vereinen

Sehr geehrte Vereinsvorsitzende,

die Frist zur Beantragung von Zuwendungen für Vereine für das Jahr 2016 endet am **31.08.2015**. Die Beantragung kann formlos durch den Vorsitzenden erfolgen. Die Anträge sind zu begründen und mit einem Finanzplan zu unterlegen.

Bitte denken Sie daran, dass in 2015 bewilligte Fördermittel bis 01.12.2015 abgerufen und bis spätestens 31.12.2015 verbraucht sein müssen. Der Verwendungsnachweis dafür muss bis spätestens 01.03.2016 vorgelegt werden.

Mit freundlichen Grüßen  
gez. M. Trumbull  
Sachbearbeiterin Tourismusmarketing/Kultur/Vereine

## Auszug aus der Verordnung zur Durchführung der Sprachstandsfeststellung und kompensatorischen Sprachförderung (Sprachtestförderverordnung – SfFV)

**Vom 25. Juni 2015**  
§ 3 SfFV

(1) Kinder, die für das folgende Schuljahr in der Schule anzumelden sind und deren Wohnung oder gewöhnlicher Aufenthaltsort sich bis zum 31. Oktober im Jahr vor der Einschulung im Land Brandenburg befindet, sind verpflichtet, an dem Verfahren zur Sprachstandsfeststellung teilzunehmen. Die Sprachstandsfeststellung findet im Jahr vor der Einschulung statt. Bei festgestelltem Sprachförderbedarf besteht die Pflicht, an einem Sprachförderkurs in einer Kindertagesstätte teilzunehmen.

### **Bekanntmachung der Gemeinde Schwielowsee**

Hiermit gibt die Gemeinde Schwielowsee als Schulträger gemäß § 4 (1) SfFV den Zeitpunkt und Ort des Verfahrens zur Sprachstandsfeststellung bekannt.

**Kindertagesstätte „Birkehain“,  
Glindower Weg 6, 14548 Schwielowsee/OT Ferch**

Zeitpunkt für die Sprachstandsfeststellung:  
vom 31.08.2015 bis 27.11.2015

Termine für die Sprachstandsfeststellung von Hauskindern werden am 01.09.2015 in der Zeit von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr vereinbart.

Für Eltern, deren Kinder 2016 eingeschult werden, findet am 02.09.2015 um 16:30 Uhr in der Kindertagesstätte „Birkehain“, Glindower Weg 6, 14548 Schwielowsee/OT Ferch eine Informationsveranstaltung zum Thema Sprachstandsfeststellung statt.

Bei den Einzelterminen werden weitere Informationen gegeben bzw. anfallende Fragen beantwortet.

Terminvereinbarung unter: 033209 – 70606  
kita-ferch@kita-schwielowsee.de

**Kindertagesstätte „Schwielowsee“,  
Straße der Einheit 86A, 14548 Schwielowsee/OT Caputh**

Zeitpunkt für die Sprachstandsfeststellung:  
vom 17.09.2015 bis 30.10.2015

Zeitpunkt für die Sprachstandsfeststellung von Hauskindern ist in der Woche vom 21.09.2015 bis 25.09.2015. Termin bitte unter der Telefonnummer 033209 – 70262 vereinbaren.

Für Eltern, deren Kinder 2016 eingeschult werden, findet am 16.09.2015 um 19:00 Uhr in der Kindertagesstätte „Schwielowsee“ eine Informationsveranstaltung zum Thema Sprachstandsfeststellung statt.

Bei den Einzelterminen werden weitere Informationen gegeben bzw. anfallende Fragen beantwortet.

Terminvereinbarung unter: 033209 - 70262  
kita-caputh@kita-schwielowsee.de

**Kindertagesstätte „Villa Sonnenschein“,  
Hauffstraße 33, 14548 Schwielowsee/OT Geltow**

Zeitpunkt für die Sprachstandsfeststellung:  
vom 01.09.2015 bis 27.11.2015

Termine für die Sprachstandsfeststellung von Hauskindern werden am 02.09.2015 in der Zeit von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr vereinbart.

Bei Bedarf können Einzeltermine gemacht werden, bei denen weitere Informationen gegeben bzw. anfallende Fragen beantwortet.

Terminvereinbarung unter: 03327 – 56162  
kita-geltow@kita-schwielowsee.de

gez.: K. Hoppe  
Bürgermeisterin  
der Gemeinde Schwielowsee

## **Information für Waldbesitzer – 24 Stunden Wanderung am 10. Oktober 2015**

Am 10. Oktober wird erstmals die 24-Stunden-Wanderung Potsdam Havelland stattfinden. Zu diesem Wanderevent in der Region Schwielowsee, Werdersches Havelland und Potsdam werden

**von Samstag, 10. Oktober um 9 Uhr**  
**bis Sonntag, 11. Oktober um 9 Uhr**

einzelne Wandergruppen – auch in den Abend und Nachtstunden! – auf unserem Gemeindegebiet und in den Waldgebieten um Werder/Bliesendorf unterwegs sein.

Wir bitten die Waldbesitzer und Jagdgenossenschaften dies zu berücksichtigen!

Weitere Informationen zum 24-Stunden Wandern über [www.wandern-mit-uns.de](http://www.wandern-mit-uns.de) oder den Veranstalter Heimatverein Petzow e.V., Fercher Straße 50b, 14542 Werder/H. OT Petzow.

gez. M. Trumbull  
Sachbearbeiterin Tourismusmarketing/Kultur/Vereine  
Gemeinde Schwielowsee

## Stellenausschreibung

In der Gemeinde Schwielowsee ist zum 01. Januar 2016 die Stelle eines / einer

### Stellvertretenden Leiters/in der Kindertagesstätte

zu besetzen.

In der kommunalen Kindertagesstätte „Kita Schwielowsee“ werden ca. 203 Kinder betreut. In dieser Kindertagesstätte sind derzeit insgesamt ca. 28 technische und pädagogische Beschäftigte tätig.

Es handelt sich um eine unbefristete Stelle. Die Vergütung erfolgt nach TVöD auf der Grundlage der Durchschnittsbelegung der Einrichtung in die Entgeltgruppe S 16. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 38,0 h/Woche (Teilzeit).

Für die Besetzung suchen wir eine pädagogische Fachkraft mit staatlicher Anerkennung, die über eine Berufserfahrung im Kita-Bereich verfügt. Die Bereitschaft zur Weiterbildung, insbesondere für die Leitungstätigkeit wird ausdrücklich gewünscht.

Für diese Stelle wird eine qualifizierte und verantwortungsbewusste Persönlichkeit mit organisatorischen Fähigkeiten und Führungsqualitäten gesucht, die über ein gründliches Fachwissen verfügt und die persönlich für diese Funktion geeignet ist. Wir erwarten Berufserfahrung und eine hohe Belastbarkeit. Der Besitz des Führerscheins Klasse III wird vorausgesetzt. EDV-Kenntnisse der Office-Programme sind erforderlich.

Der/die stellvertretende Leiter/in arbeitet eng mit der Kita-Leitung zusammen und wird als ständige Vertreterin/Vertreter der Leiterin der Kindertagesstätte u.a. für nachfolgend genannte Aufgabenbereiche eingesetzt:

- Dienstplangestaltung
- Zusammenarbeit mit der Leiterin der Kindertagesstätte bei der Koordination der pädagogischen Arbeit
- Führung der technischen und päd. Mitarbeiter in Kooperation mit der Leiterin
- Durchführung von Dienstversammlungen, in Absprache mit der Leiterin
- Durchführung von Verwaltungsaufgaben
- Vertretung der Leiterin in allen Belangen der Kita, bei deren Abwesenheit

Ihre schriftliche Bewerbung, mit den üblichen Unterlagen (tabellarischer Lebenslauf, Ausbildungs- und Berufsweg, Zeugnisse) richten Sie bitte unter dem Kennwort „Bewerbung Kita Schwielowsee“ bis spätestens 25. September 2015 an:

Gemeinde Schwielowsee  
Personalabteilung  
Potsdamer Platz 9  
14548 Schwielowsee

## Wichtiger Hinweis der Energie und Wasser Potsdam GmbH

Die Energie und Wasser Potsdam GmbH wird in Kürze die gesetzlich vorgeschriebene Marktrollentrennung zwischen Netzbetrieb (NGP) und Vertrieb (EWP) nunmehr auch im SAP-System vollständig umsetzen.

Diese Umstellung umfasst nicht nur die Prozesse der Verbrauchsabrechnung, sondern betrifft nahezu alle Prozesse, die SAP-gestützt abgewickelt werden, sowie alle Systeme, die mit dem SAP-System über Schnittstellen verbunden sind.

Die Umstellung wird aufgrund der Komplexität voraussichtlich etwa 2-3 Wochen dauern.

### Wichtige Eckdaten:

Letzter Arbeitstag im System EVP.011 ist für alle Mitarbeiter der **20.08.2015**, danach wird das System zur Umstellung eingefroren.

Mit Stand vom 19.08.2015 wird für alle Anwender ein Sichtsystem erstellt. Dieses System dient als Auskunftssystem für die Dauer der Systemumstellung, es kann in dieser Zeit nicht im SAP gearbeitet werden.

Voraussichtlich um den **09.09.2015** wird der Produktivbetrieb wieder aufgenommen.

Da in dieser Zeit keine Bearbeitung im SAP erfolgen kann, kann auch Widersprüchen nicht abgeholfen werden.

Zahläufe werden bis einschließlich 20.09.2015 vorbereitet.

Rücknahme- und Neufestsetzungsbescheide können aber nicht bearbeitet werden, ebenso keine Reklamationen von Zählerständen usw.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Mit freundlichen Grüßen  
Bärbel Sturm

Energie und Wasser Potsdam GmbH  
Steinstr. 101  
14480 Potsdam

### IMPRESSUM AMTSBLATT:

Herausgeber und Verleger ist die Gemeinde Schwielowsee, Die Bürgermeisterin, Potsdamer Platz 9, 14548 Schwielowsee, Tel: 033209 – 769 0.

Das Amtsblatt der Gemeinde Schwielowsee erscheint monatlich und wird zusammen mit der Heimatzeitung „Der Havelbote“ kostenlos in alle Haushalte in Caputh, Ferch und Geltow verteilt. Das Amtsblatt ist zusätzlich auf der Internetseite der Gemeinde unter [www.schwielowsee.de](http://www.schwielowsee.de) veröffentlicht.

Druckerei: Gieselmann Druck und Medienhaus GmbH & Co.KG, Arthur-Scheunert-Allee 2, 14558 Nuthetal/OT Bergholz-Rehbrücke)

**Ende des Amtsblattes**